



UK Install batteries as indicated by the (+/-) polarity signs. Remove empty batteries and/or batteries which have not been used for an extended period of time. Never use different types of batteries. Never recharge non-rechargeable batteries. Never dispose of batteries in a fire. These actions may cause the batteries to explode. The use of zinc-carbon batteries can cause leakage when using for longer time. Advise: only use Alkaline batteries. Do not throw away batteries; dispose of as small chemical waste.

NL Plaats de batterijen in het compartiment zoals aangegeven door de + en - tekens. Verwijder lege batterijen en/of batterijen die voor langere periode niet gebruikt zijn. Gebruik nooit verschillende batterijen tegelijkertijd. Probeer niet-oplaadbare batterijen nooit op te laden. Werp lege batterijen NOOIT in het vuur. Door beide handelingsen kunnen de batterijen exploderen. Bij langer gebruik kan het gebruik van zink-carbon batterijen lekkage veroorzaken. Advies: gebruik alleen Alkaline batterijen. Batterijen niet weggooiden maar inleveren als KCA.

D Legen Sie die Batterien gemäß den (+/-) Polaritätszeichen ein. Leere Batterien oder Batterien die längere Zeit nicht verwendet wurden, müssen entfernt werden. Verwenden Sie nie unterschiedliche Batterien. Laden Sie niemals nicht wiederaufladbare Batterien auf. Werfen Sie NIE leere Batterien ins Feuer. Beide Handlungen können eine Explosion der Batterie auslösen. Die Verwendung von Zink-Kohle-Batterien kann bei längerem Gebrauch zu Undichtigkeiten führen. Hinweis: Verwenden Sie nur Alkaline-Batterien. Bitte die Batterien nicht wegwerfen, sondern als chemischen Abfall entsorgen.

F Installez les piles comme indiqué par les signes de polarité (+/-). Enlevez les piles usées ou les piles qui n'ont pas été utilisées depuis longtemps. Ne mélangez pas différents types de piles. Ne rechargez jamais des piles non rechargeables. Ne jetez jamais les piles dans le feu. Ces actions pourraient entraîner l'explosion de la pile. Une trop longue utilisation des piles zinc-carbone peut entraîner un risque de fuite. Avis: utiliser uniquement des batteries alcalines. Ne pas jeter les piles à la poubelle, mais les déposer dans les boîtes pour déchets chimiques.

E Instale las pilas según los signos de polaridad indicados (+/-). No utilice pilas que ya no sirvan o que no hayan sido utilizadas por bastante tiempo. No utilice diferentes tipos de pilas en un mismo aparato. No recargue pilas que no sean recargables. Nunca tire las pilas al fuego. Estas acciones podrían provocar la explosión de la pila. El uso de pilas zinc-carbón puede causar goteras cuando se usa por mucho tiempo. Consejo: use únicamente pilas de Alkaline. No tirar las pilas usadas, deponerlas en los contenedores para materiales Tóxicos.

I Inserire le batterie seguendo l'indicazioni negli scompartimenti - e +. Rimuovere le batterie esaurite oppure batterie on usati da tanto tempo. Non usare alcun altro tipo di batteria simultaneamente. Non provare a caricare batterie non-ricaricabile. Non gettare le batterie scaricate nel fuoco. A cause delle due azioni le batterie potranno esplodere. In caso di uso prolungato l'utilizzo di batterie al zinco-carbonio può causare perdite. Consiglio: usare esclusivamente batterie alcaline. Non buttar via batterie, ma buttarle in appositi contenitori per i loro corretto smaltimento.

CZ Umístěte baterie podle polaritních (+/-) znaků. Vyměňte vybité baterie a baterie, které nebyly delší dobu použity. Nekombinujte různé druhy baterií. Nikdy nedobíjejte baterie, které k tomu nejsou určeny. Nikdy nevhazujte vybité baterie do ohně. Baterie by v obou případech mohly explodovat. Používání zinkouhlikových baterií po delší dobu může způsobit jejich vytečení. Upozornění: používejte pouze alkalické baterie. Baterie nevyhazovat, ale odevzdat jako chemický odpad.

P Coloque as pilhas no compartimento das pilhas conforme indicado nos pólos. Substitue as pilhas quando o nível da pilha desceu abaixo do nível utilizável (p.e. caso as pilhas não foram usadas durante algum tempo). Não misture as pilhas novas com as pilhas usadas. Não misture marcas de pilhas nem tipos diferentes da mesma marca. Não coloque pilhas não recarregáveis num carregador de pilhas. Nunca incinere nem desmonte as pilhas. A utilização de pilhas de carbono-zinco pode causar derrames quando usadas durante longos períodos. Conselho: utilize somente pilhas alcalinas. Não deitar as pilhas no lixo. Entregar ao posto de coleta para resíduos perigosos.

PL Umieść baterie w przegrodzie, według znaków (+/-). Usuń wyczerpane i/lub nie używane przez dłuższy czas baterie. Nie używaj baterii różnego typu w tym samym czasie. Nigdy nie próbuj ładować baterii, która nie jest do tego przeznaczona. Nigdy nie wrzucaj pustych baterii do ognia, może to spowodować wybuch. Użycie baterii cynkowo-węglowych może spowodować wyciek baterii przy długotrwałym użyciu. Zalecenie: używać wyłącznie baterii alkaicznych. Nigdy nie wyrzucaj baterii; dostarcz je do specjalnych punktów zwrotu.

RU Вставьте батарейки в соответствии с указаниями на них (+/-). Пустые или неиспользованные в течение длительного времени батарейки удалите. Не пользуйтесь батарейками разного типа. Никогда не пытайтесь снова заряжать не предназначенные для этого батарейки. Не бросайте батарейки в огонь - это может привести к взрыву. При длительном применении угольно-цинковые батареи подвержены протеканию. Рекомендация: Используйте только щелочные батареи. Использованные батарейки выбрасывать только в специально предназначенные для этого контейнеры.

TR Pilleri pil yuvasına uzerinde bulunan + ve - işaretlerine göre yerleştiriniz. Uzun süre kullanılmamış ve boş pilleri yok ediniz. Birbirinden farklı pilleri aynı anda beraber kullanmayınız. Şarjla dolmayan normal pilleri hiçbir zaman doldurmaya çalışmayınız. Boş pilleri kesinlikle ateşe atmayınız. Her iki durumda da pillerin patlama olasılığı vardır. Çinko-karbon piller daha uzun süre kullanıldığında sızıntıya neden olabilir. Tavsiye: sadece Alkalin pilleri kullanın. Pilleri çöpe değil fakat özel artik toplama kabllarına atın.

DK Læg batterierne i batterirummet som angivet med + og - tegn. Fjern flade batterier og/eller batterier som ikke har været anvendt længe. Anvend aldrig forskellige batterier samtidigt. Prøv aldrig at oplade batterier som ikke er genopladelige. Forsøg ALDRIG at brænde flade batterier. I begge tilfælde kan batterierne eksplodere. Brugen af zink-carbon batterier kan forårsage lækage, når de bruges i længere tid. Rådgivning: brug kun alkaliske batterier. Smid ikke batterier ud; aflever dem under alle omstændigheder til et indsamlingssted for batterier efter brug.

NO Installer batteriene som indikert av (+/-) polaritetstegnene. Fjern tomme batterier og/eller batterier som ikke har vært brukt for en lengre periode. Bruk aldri forskjellige typer batterier. Lad aldri opp ikke-oppladbare batterier. Kast aldri batterier i ild. Dette kan føre til at batteriene eksploderer. Sink-karbonbatterier kan forårsake lekkasje ved lengre tids bruk. Råd: bruk derfor kun alkaliske batterier. Ikke kast batteriene; avhendes som lite kjemisk avfall.

S Placera batterierna i utrymmet i enlighet med anvisningarna i form av + och - tecken. Avlägsna batterier som har tagit slut eller som inte har användts på en längre tid. Använd aldrig olika batterier tillsammans. Försök aldrig att ladda upp icke-uppladdbara batterier. Släng ALDRIG tomma batterier i eld. Dessa handlingar kan båda få till följd att batterierna exploderar. En längre tids användning av zink-kol batterier kan orsaka läcka. Rekommendation: använd endast alkaliska batterier. Släng inte batterierna; men lämna dem i batteriholken.

H Úgy helyezze be az elemeket, ahogy a polaritás jelzi (+/-). Távolítsa el a kimerült elemeket és/vagy azokat az elemeket, amelyeket hosszú ideje nem használtak. Ne használjon különböző típusú elemeket. Soha ne töltjön újra nem újratölthető elemeket. Soha ne dobja az elemeket tűzbe. Ez az elemek robbanását okozhatja. A cink-karbon elemek szivároghatnak, ha hosszabb ideig nem használja őket. Javaslat: használjon alkáli elemeket. Ne dobja ki az elemeket; hanem adja be mint kis vegyszerhulladék.

FI Asenna paristot siten, että navat tulevat oikeinpäin (+/-). Poista tyhjentyneet paristot ja/tai paristot, joita ei ole käytetty pitkään aikaan. Älä käytä koskaan eri tyyppisiä paristoja. Älä lataa koskaan ei-ladattavia paristoja. Älä hävitä paristoja koskaan polttamalla. Paristot voivat räjähtää näin menetellessä. Sinkki-hiili-pariston pitkäaikainen käyttö voi aiheuttaa vuotoja. Kehotus: käytä ainoastaan Alkaliparistoja. Älä hävitä paristoja talousjätteenä vaan kemiallisena pienjätteenä.

GR Εγκαταστήστε τις μπαταρίες όπως υποδεικνύεται από (+/-) σημάδια πολικότητας. Αφαιρέστε τις εξαντλημένες μπαταρίες ή/και τις μπαταρίες, οι οποίες δεν

έχουν χρησιμοποιηθεί για μια εκτεταμένη περίοδο. Μην αναμιζετε το διαφορετικό τύπο μπαταριών. Μην επαναφορτίστε ποτέ τις μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. Μην πετάξετε ποτέ τις μπαταρίες σε μια πυρκαγιά. Αυτές οι ενέργειες μπορούν να προκαλέσουν στις μπαταρίες έκρηξη. Η χρήση μπαταριών ψευδαργύρου-άνθρακα μπορεί να προκαλέσει διαρροή όταν χρησιμοποιείται για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα. Συμβουλή: Χρησιμοποιείτε μόνον αλκαλικές μπαταρίες. Μην πετάτε τις μπαταρίες σε κοινό κάδο, αλλά σε κάδο ανακύκλωσης.

LAT Ievietojiet baterijas atbilstoši polaritātes (+/-) atzīmēm. Izņemiet tukšās baterijas un/vai baterijas, kuras nav izmantotas ilgāku laika periodu. Nekādā gadījumā neizmantojiet dažādu tipu baterijas. Nekādā gadījumā neveiciet nelādējamo bateriju atkārtotu uzlādi. Nekādā gadījumā nelikvidējiet baterijas, tās sadedzinot. Šāda rīcība var izraisīt bateriju uzsprāgšanu. Izmantojot cinka-oglekļa baterijas, pēc ilgstošas lietošanas iespējama bateriju noplūde. Ieteicams izmantot tikai sārmu baterijas. Neizmetiet baterijas; likvidējiet tās kā ķīmiskus atkritumus.

LTU Įdėkite baterijas, kaip nurodo (+/-) poliariumo simboliai. Išimkite išeikvotas baterijas ir (arba) baterijas, kurios ilgą laiką nebuvo naudojamos. Nenaudokite skirtingų tipų baterijų. Neįkraukite neįkraunamų baterijų. Nemeskite baterijų į atvirą ugnį. Dėl tokių veiksmų baterijos gali sprogti. Ilgą laiką naudojant cinko - anglies baterijas, iš jų gali ištekėti skysčio. Patarimas: naudokite tik šarmines baterijas. Neišmeskite baterijų; likviduokite kaip smulkias chemines atliekas.

SLO Baterije vstavite tako, da bosta pola (+/-) in (-) pravilno usmerjena. Odstranite izpraznjene baterije in/ali baterije, ki niso bile dlje časa v uporabi. Nikoli ne uporabljajte baterij različnih vrst. Nikoli ne polnite baterij, ki niso primerne za ponovno polnjenje. Nikoli ne odvrzite baterij v ogenj. To lahko povzroči eksplozijo baterij. Uporaba cink-ogljikovih baterij lahko ob daljši uporabi povzroči iztekanje. Nasvet: uporabljajte samo alkalne baterije. Baterij ne odvrzite; odstranite jih skladno z navodili za odlaganje manjših kemičnih odpadkov.



EST Sisestage patareid vastavalt nende polaarsusele (+ ja -). Eemaldage patareid, kui need on tühjad või kui neid ei ole pikema aja jooksul kasutatud. Ärge kasutage koos erinevat tüüpi patareisid. Ärge laadige mittemeetavaid patareisid. Ärge visake patareisid tulle. Need tegevused võivad põhjustada patareide plahvatamist. Tsink-süsinik patareid võivad hakata pikema kasutamise järel lekkima. Nõuanne: kasutage ainult leelispatareisid. Ärge visake patareisid ära, vaid käidelize neid vastavalt ohtlike jäätmete nõuetele.

HR Umetnite baterije u kuciste i pazite na oznake + i - da budu pravilno okrenute. Izvadite prazne baterije ili baterije koje su stare. Nemojte koristiti različite baterije. Nemojte stavljati na punjenje baterije koje nisu namjenjene za tu funkciju. Baterije ne stavljati nikada u vatra. U ova dva slucaja nepravilnim korištenjem baterija moze doći do eksplozije. Korištenje cink-karbonskih baterija može prouzrokovati curenje dužom upotrebom. Savjet: koristite samo alkalne baterije. Baterije nemojte bacati, pospremite ih u spremista za stare baterije.

UA Вставьте батарейки як зображено на корпусі знаками + та -. Вийміть порожні або довгий час не затосовувані батарейки. Ніколи не застосовуйте різні батарейки разом. Ніколи не пробуйте заряджати батарейки які для цього не пристосовані. **НИКОЛИ** не кидайте порожні батарейки у вогонь. Із-за останніх двох попереджень батарейки можуть вибухнути. Після тривалого користування вугільно-цинкові батареї можуть почати протікати. Рекомендується використовувати тільки лужні батареї. Не викидайте батарейки у смітник, а здавайте їх до пункту збору використаних батарейок.

RO Așezați bateriile în compartiment după cum indică semnele + și -. Înlăturați bateriile descărcate și/sau bateriile care nu sunt utilizate o perioadă îndelungată. Nu utilizați niciodată baterii diferite în același timp. Încercați ca niciodată să nu încărcați bateriile care nu sunt reîncărcabile. Nu aruncați **NICIODATĂ** bateriile descărcate în foc. Ambele procedee pot duce la explozia bateriilor. En caso del uso prolongado el uso de la batería zinc-carbón puede causar una pérdida. Consejo: use únicamente baterías Alkaline. Nu aruncați bateriile la gunoi ci predați-le pentru reciclare.

BG Поставете батериите според полюсната индикация. Отстранете батериите с изтекъл срок на употреба и/или батерии, които не са употребявани в продължителен период от време. Не смесвайте различен тип батерии. Никога не презареждайте презареждащи се батерии. Никога не излагайте батериите на огън. Това може да доведе до експлозия на батерията. Продължителната употреба на батерии с цинк-въглерод може да причини изтичане. Съвет: Използвайте само алкални батерии. Не изхвърляйте батерията заедно с битовите отпадъци.

SK Umiestnite batérie podľa polaritných (+/-) znakov. Vymeňte vybité batérie a batérie, ktoré neboli dlhšiu dobu použité. Nekombinujte rozne druhy batérií. Nikdy nedobíjajte batérie, ktoré k tomu nie sú určené. Nikdy nevyhadzujte vybité batérie do ohňa. Batérie by v oboch prípadoch mohli explodovať. Používanie batérií s obsahom zinku a uhlíka môže pri dlhšom používaní spôsobiť presakovanie. Upozornenie: Používajte len alkalické batérie. Batérie nevyhadzujte, ale odovzdajte ako chemický odpad.



WWW.SERVICETOCONSUMER.COM

UK THE ENVIRONMENT When this product reaches the end of its useful life, hand it in at a collection point for the recycling of electric and electronic equipment. Please refer to the symbols on the product, the users instructions or the packaging. Contact your municipality for the address of the appropriate collection point in your neighbourhood.

NL HET MILIEU Wanneer dit product het einde van zijn levensduur heeft bereikt, inleveren bij een inzamelpunt voor hergebruik van elektrische en elektronische apparatuur. Let op de verwijzingen en symbolen op het product, in de instructie of op de verpakking. Neem contact op met uw gemeente voor het adres van het daarvoor bestemde inzamelpunt in uw buurt.

D DIE UMWELT Wenn dieses Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer ist, sollte es bei einem Sammelpunkt für Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten eingeliefert werden. Bitte beachten Sie die Symbole auf dem Produkt, auf der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung. Kontaktieren Sie Ihre Gemeinde für die Adresse der entsprechenden Sammelstelle in Ihrer Nähe.

F L'ENVIRONNEMENT Lorsque l'appareil aura atteint la fin de sa durée de vie utile, il doit être apporté à un point de collecte pour le recyclage d'équipements électriques et électroniques. Veuillez vous référer aux symboles indiqués sur le produit ou l'emballage ou dans le manuel de l'utilisateur. Communiquez avec votre municipalité pour vous procurer l'adresse du point de collecte de votre quartier.

E EL MEDIO AMBIENTE Cuando el producto ha llegado al final de su vida útil, entregarlo en un punto de reciclaje de productos electrónicos. Por favor, haga referencia a los símbolos en el producto, los instrucciones, o el embalaje. Póngase en contacto con el municipio para los direcciones a su punto de reciclaje más cercano.

I AMBIENTE Quando raggiunge il termine della sua durata di vita, portare questo prodotto presso un centro di raccolta per

il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Fare riferimento alle indicazioni e ai simboli presenti sul prodotto, all'interno delle istruzioni oppure sulla confezione. Rivolgersi agli uffici comunali per l'indirizzo del punto di raccolta a voi più vicino.

C ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ Když tento výrobek dosáhne své doby životnosti, odneste ho na sběrné místo určené pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Podívejte se prosím na symboly na výrobku, v návodu, nebo na obalu. Obrátte se na obecní úřad v místě vašeho bydliště, kde by vám měli poskytnout adresu na příslušné sběrné místo ve vašem okolí.

P O MEIO AMBIENTE Quando este produto chegar ao fim da sua vida útil, entregue-o num dos pontos de recolha onde seja feita reciclagem de material eléctrico e electrónico. Tome os símbolos no produto, manual de instruções e embalagem como referência. Contacte a sua Câmara Municipal para endereços de pontos de recolha apropriados na sua vizinhança.

PL ŚRODOWISKO Jeśli żywotność produktu zostanie wyczerpana, zdaj go do odpowiedniego punktu zbierania odpadów elektrycznych i elektronicznych. Zapoznaj się z symbolami na produkcie, w instrukcji użytkowania lub na opakowaniu. Zapytaj w lokalnym urzędzie miejskim o adres najbliższego punktu zbierania odpadów.

RU УЧАСТВУЙТЕ В ОХРАНЕ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ! После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации. Обратите внимание на символы утилизации на самом изделии, на указания в инструкции или на упаковке прибора. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах.

TR ÇEVREMİZ Bu ürünün ömrü sonuna erdiği anda, ürünü elektrikli ve elektronik eşya toplayan bir noktaya veya kuruma götürün. Ürünün kendisindeki, kullanma kılavuzundaki ve ambalajındaki yönergeleri ve simgeleri dikkate alın. Eşya toplama noktasının adres ve bilgileri için belediyeniz ile irtibata geçebilirsiniz.

DK MILJØET Når dette produkt når slutningen af sin levetid afleveres det på et indsamlingssted til genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Der henvises til symbolerne på produktet, brugs instruktionerne eller emballagen. Kontakt din kommune for adressen på det relevante indsamlingssted i dit nabolag.

NO MILJØ Når dette produktet når slutten av sin levetid, avhende den til et mottak for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr. Vennligst referer til symbolene på produktet, bruksanvisningen eller emballasje. Kontakt med lokale myndigheter for adressen til et returpunkt i nabolaget ditt.

S MILJÖN När produkten når slutet av sin livslängd lämna den till ett insamlingsställe för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Se symboler på produkten, användnings instruktioner eller förpackningen. Kontakta din kommun för adressen till lämplig insamlingsplats i ditt grannskap.

H KÖRNYEZETVÉDELEM Amikor a termék élettartama lejár, vigye a terméket egy elektromos és elektronikus újrahasznosítási gyűjtőponthoz. Kérjük, kezelje a terméket a csomagolási információs jelzések alapján. Lépjön kapcsolatba a környezethez tartozó, legközelebbi gyűjtőponton.

FI YMPÄRISTÖ Kun tämä tuote saavuttaa käyttökelpoisen ikänsä lopun, jätä se sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspisteeseen. Katso tuotteen, käyttäjän ohjeiden tai pakkauksen symboleja. Ota yhteyttä kuntaasi sopivan lähistöllä olevan keräyspisteen osoitetta varten.

GR ΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ Όταν αυτό το προϊόν δεν μπορεί πλέον να χρησιμοποιηθεί παραδώστε το σε ένα σημείο ανακύκλωσης ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Παρακαλώ αναφερθείτε στα σύμβολα του προϊόντος, στις οδηγίες του χρήστη ή στη συσκευασία. Ελάτε σε επαφή με το δήμο σας για τη διεύθυνση του κατάλληλου σημείου συλλογής στη γειτονιά σας.

LAT VIDE Kad šis produkts sasniedz tā ekspluatācijas darbību beigas, nododiet to savākšanas punktā, kas pārstrādā elektriskās un elektroniskās iekārtas. Lūdzu, skatiet uz produkta, lietotāja instrukcijās vai uz iepakojuma norādītos simbolus. Lai iegūtu jūsu reģionā esošā attiecīgā savākšanas punkta adresi, sazinieties ar savu pašvaldību.

LTU APLINKA Kai baigiasi šio gaminio tarnavimo laikas, pristatykite jį perdirbti į elektrinės ir elektroninės įrangos surinkimo punktą. Žr. simbolius ant gaminio, naudojimo instrukcijoje arba ant pakuotės. Arčiausiai esančio atitinkamo surinkimo punkto adreso teiraukitės savivaldybėje.

SLO ZAŠČITA OKOLICE Ko tale izdelek doseže konec uporabnosti, odnesite ga na zbirno mesto za električne in elektronske naprave. Prosimo, preglejte simbole na izdelku, navodila in pakiranje. Obrnite se na odgovorni urad, naj vam dajo naslov najbližjega zbirnog mesta v vašoj okolici.

EST KESKKONNAALANE TEAVE Kui toote kasutusiga on lõppenud, siis viige see elektriliste ja elektrooniliste jäätmete kogumispunkti. Järgige tootel, kasutusjuhendis ja pakendil olevaid sümboleid. Lisateavet lähimate kogumispunktide kohta saate kohalikust omavalitsusest.

HR ZAŠTITA OKOLIŠA Ako proizvod nije više za uporabu, odnesite ga i pohranite u sabirnim mjestima namjenjenim za recikliranje elektroničkih i električnih aparata. Napomenite referencu i simbole proizvoda, koji su na uputama ili pakiranju. Obratite se svojoj općini i zatražite adresu najbližeg sabirnog mjesta za reciklažu elektroničkih i električnih aparata.

UA НАВКОЛИШНЕ СЕРЕДОВИЩЕ Коли цей апарат досяг кінця робочого терміну, здайте його в пункт збору електричних та електронних апаратів для повторного використання. Ознайомтеся з символами, зазначеними на апараті, інструкції використання або упаковки. Зверніться в муніципалітет за адресою стосовно відповідного пункту збору у вашому районі.

RO MEDIU Atunci când acest produs ajunge la sfârșitul duratei sale de utilizare, predați-l la un punct de colectare pentru reutilizarea echipamentelor electrice și electronice. Vă rugăm să consultați simbolurile de pe produs, instrucțiunile de utilizare sau ambalajul. Luați legătura cu municipalitatea de care aparțineți, pentru a afla adresa celui mai apropiat punct de colectare al aparatelor electrice și electronice.

BG ОКОЛНА СРЕДА Когато уредът приключи своя експлоатационен живот го предайте в пункт за рециклиране на електрическа и електронна апаратура. Обърнете внимание на указанията и символите върху продукта, в инструкциите за употреба и върху опаковката. Свържете се с вашето кметство, за да поискате адреса на най-близкия подходящ събирателен пункт във вашия квартал.

SK ŽIVOTNÉ PROSTREDIE Keď tento výrobok dosiahne svoju dobu životnosti, odneste ho na zberné miesto určené pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Pozrite sa prosím na symboly na výrobku, v návode, alebo na obale. Obrátte sa na obecný úrad v mieste Vášho bydliska, kde by Vám mali poskytnúť adresu na príslušné zberné miesto vo Vašom okolí.

